

KOŠICE 2013

KANDIDÁT NA TITUL
EURÓPSKE HLAVNÉ
MESTO KULTÚRY

Tolerantná atmosféra spolu so vzdelaním, kultúrou a originalitou dlhodobo radí metropolu východu medzi prirodzené kultúrne centrá východnej Európy. V súčasnosti sa uchádza o zisk prestížneho titulu -- Európske hlavné mesto kultúry (EHMK) 2013. Ide o jedinečnú udalosť, ktorá sa v nasledujúcich desaťročiach pre Košičanov už nezopakuje.

V roku 2013 sa európskym hlavným mestom kultúry stane jedno slovenské a jedno francúzske mesto. „Prínos pre mestá a ich región, ktoré sa stali hlavným mestom kultúry bol neodškriepiteľný,“ argumentuje umelecký dramaturg kandidatury Košíc Roman Sorger. Košice sa pripravujú v roku 2013 privítať polmilióna návštevníkov, pre ktorých bude pripravených viac ako 300 projektov a 1000 podujatí.

V prvom výberovom kole, v decembri minulého roka, Košice zaujali medzinárodnú porotu v konkurencii ďalších deviatich miest novátorským projektom - INTERFACE 2013. Mesto chce vytvoriť priestor, v ktorom sa obyvatelia a návštevníci metropoly východu nedelia na tvorcov a divákov, ale aktívnych účastníkov kultúrneho, umeleckého a spoločenského diania.

„Dvere historickej radnice na Hlavnej ulici v Košiciach sú otvorené pre každého, kto má záujem o akékoľvek informácie o projekte. Musíme však myslieť na to, že ide o najprestižnejšiu súťaž za posledných niekoľko desiatok rokov. Isté know-how projektu si preto musíme chrániť,“ vysvetľuje Sorger, ktorý jedným dychom dodáva, že dvere pre zaujímavé kultúrne projekty sú stále otvorené.

Aktuálne informácie okolo kandidatury Košíc je možné sledovať na webovej stránke www.kosice13.sk, kde na jar pribudne nová služba Hlasový odkazovač, zameraná na posrehy a námety verejnosti. V investičných projektoch mesto uvažuje o ôsmich konkrétnych priestoroch. Novú tvár 2013 privítať polmilióna návštevníkov, pre ktorých bude pripravených viac ako 300 projektov a 1000 podujatí.

V prvom výberovom kole, v decembri minulého roka, Košice zaujali medzinárodnú porotu v konkurencii ďalších deviatich miest novátorským projektom - INTERFACE 2013. Mesto chce vytvoriť priestor, v ktorom sa obyvatelia a návštevníci metropoly východu nedelia na tvorcov a divákov, ale aktívnych účastníkov kultúrneho, umeleckého a spoločenského diania.

„Dvere historickej radnice na Hlavnej ulici v Košiciach sú otvorené pre každého, kto má záujem o akékoľvek informácie o projekte. Musíme však myslieť na to, že ide o najprestižnejšiu súťaž za posledných niekoľko desiatok rokov. Isté know-how projektu si preto musíme chrániť,“ vysvetľuje Sorger, ktorý jedným dychom dodáva, že dvere pre zaujímavé kultúrne projekty sú stále otvorené.

Zuzana Lehotská
Foto: archív projektový tím EHMK

Sadzobník inzercie na rok 2008

Reklama - formát	Sadzba pri 1. uverejnení	Sadzba pri viacnásobnom uverejnení
A4	6.604,- Sk	4.184,- Sk
A5	3.302,- Sk	2.092,- Sk
A6	1.649,- Sk	1.046,- Sk
A7	856,- Sk	523,- Sk
A4 plnofarebná	25.300,- Sk	15.180,- Sk
Riadková inzercia	10,- Sk za slovo	10,- Sk za slovo

V porovnaní s minulým rokom poplatky za inzerciu v občasníku KVAPKA sú upravené podľa predpokladaných nákladov na tlač občasníka na rok 2008.



Verejná knižnica Jána Bocatia, pobočka 2, Hemerkova 39, Košice

Hľadáte pokoj, pohodlie, príjemné prostredie na štúdium, literatúru, informácie alebo video? To všetko nájdete v príjemnom prostredí, kde pri šálke kávy a čaju môžete čítať noviny a časopisy, prípadne sledovať videoprogramy. Knihy, noviny a časopisy si môžete požičať aj domov.

Radi Vás privítame v našej knižnici na Hemerkovej ulici č. 39 (obchodné centrum, 1. poschodie). Sme tu pre Vás denne od 8. hod. do 20. hod., okrem utorka a nedele, v sobotu od 8. hod. do 13. hod. Uvitáme tiež Vaše nápady a návrhy na besedy a aktivity z oblasti kultúry.

Máme za sebou tradičný Týždeň slovenských knižníc, ktorý trval od 10. do 15. marca 2008.

Počas neho sme privítali novú nádejnú spisovateľku Janku Mičuchovú, ktorá tento rok vydala svoj debut Rozprávky o Katke.



Navštívil nás aj spisovateľ, liečiteľ a cestovateľ Ján Fifik, ktorý sa verejnosti predstavil už šiestimi dielami. Besedy s týmito autor-

mi doplnila prednáška spojená s besedou pre žiakov základných škôl „Sídliisko bez drog“. V neposlednom rade počas tohto týždňa vrcholila prezentácia slovenskej literárnej osobnosti Pavla Dobšinského. Práve tento rok si pripomíname 180.

výročie narodenia tejto legendy. Výstavnú prezentáciu života a tvorby Pavla Dobšinského si môžete prezrieť v našej knižnici do 30. júna 2008.

AKTUÁLNA POZVÁNKA: Zároveň Vás pozývame na Deň ľudovej rozprávky, ktorý sa uskutoční 19. marca 2008. Bližšie informácie v knižnici, príp. na tel. čísle 643 58 37.



Vydáva: Miestny úrad Mestskej časti Košice-Sídliisko KVP, **Tlač:** Grafika, s.r.o., **Povolil:** Okresný úrad KE reg. na Oddelení kultúry, reg. č. OKÚ-8/93 • **Kontakt:** Miestny úrad MČ Košice-Sídliisko KVP, Trieda KVP č. 1, t.č.: 055/642 6603 **Adresa administrácie, inzercie:** Miestny úrad MČ Košice-Sídliisko KVP, Trieda KVP č. 1, t.č.: 055/642 6603, 643 4500, fax: 055/6430256 • **Internetová stránka:** www.mckvp.sk • Za prípadné chyby v tlači redakcia neručí.

Občasník Mestskej časti Košice - Sídliisko KVP

<http://www.mckvp.sk>

KVAPka

Ročník: XI číslo 1

marec 2008



Želám Vám pokojné prežitie sviatkov Veľkej noci, nech sú plné radosti, nádeje a prinesú Vám hojnosť milosti.

Daniel Rusnák
starosta MČ

Prajeme Vám krásne prežitie Veľkonočných sviatkov. Nech Váš dom je plný pokoja, stôl prestretý hojnosťou a srdcia blízkych sú naplnené láskou a porozumením.

Pracovníci miestneho úradu, a členovia Komisie kultúry, vzdelávania a športu i Sociálnej a zdravotnej komisie

Prímest'ák - Stroj času

V dňoch 3.-7. marca sa konal pre deti prímest'ský tábor, ktorý organizovali sestry saleziánky v spolupráci s Mestskou časťou KVP. Deti sa stretávali celé prázdniny pred fontánou, kde sa začínali ich dobrodružstvá resp. cesty do minulosti aj budúcnosti. Cestovali do praveku, staroveku, stredoveku, novoveku a nakoniec aj do budúcnosti. V praveku si dievčatá vyskúšali zdobenie jaskyne a udržiavanie ohňa, chlapci zasa lov na „divoké“ zvieratá. Starovek sa preslávil najmä olympijskými hrami. Každá skupinka v tábore mala pripravené

rôzne úlohy na preverenie fyzických i duševných znalostí. Snažili sa rozšifrovať písmo starých Egypt'anov, nájsť cestu z pyramídy,

stolovanie, návštevy, úcta mužov k ženám ... V novoveku boli strašné vojny. Preto vojna nesmela chýbať ani v tábore. Posledným



hod na cieľ... Po staroveku nasledoval stredovek. Deti po prechode strojom času stretli rytiera a princeznu. Oni deťom vysvetlili, aké dôležité je v dnešnej sa dobre správať. Vyhlásili súťaž o najposlušnejšie dieťa. Rytier poveril skupinky, aby si vyrobili meč a pozval ich na bojové pole. Deti hrali stredoveké hry. Keď už boli unavené, animátori im zahrli scénky na rôzne spoločenské situácie, ako napr. zoznamovanie sa,

obdobím bola budúcnosť. V tábore bola návšteva z vesmíru. Každú skupinku sprevádzal celý deň jeden tajomný mužiček, ktorý im dával plniť úlohy, ako: naučiť sa báseň, vymyslieť pokrik, čítať ľudom ... Našou veľkou túžbou bolo dostať sa do neba, čo sa našťastie podarilo všetkým deťom. V nebi bola veľká oslava s ešte väčším občerstvením.

>>>Skorpikon<<<



Deti s Tomášom Krakom

Čítajte na 2. strane

EURO KLOPE NA DVERE

Čítajte na 2. strane

Informácie pre občanov

Čítajte na 3. strane

Plán činnosti KD

Čítajte na 7. strane

Euro klope na dvere



Vážené čitateľky a čitateľa,

Zavedenie eura v Slovenskej republike sa rýchlo blíži – predpokladaný termín 1. január 2009 nie je tak vzdialený, ako by sa na prvý pohľad mohlo zdať. Naša MČ je už v období, kedy sa o tejto problematike musí vážne zaoberať, aby mohla zvládnuť všetky oblasti svojej zodpovednosti. Na rozdiel od občanov, ktorí v súvislosti so zavedením eura nemusia urobiť nijaké kroky, MČ patrí k sektorom, ktorých úlohy sú rozmanité a rozsiahle. Príprava na zavedenie eura je dlhodobý proces. Slovenská republika, ako aj všetky ostatné krajiny, ktoré sa vzdali svojich národných mien v prospech spoločnej meny euro, musela urobiť celý rad krokov a prijať celý rad opatrení. Takmer šesť rokov trvala a trvá príprava SR na zavedenie eura – išlo o aktivity na rozličnej úrovni, s rozlič-

ným charakterom, s rozličnou intenzitou. Vývrcholia v roku 2007 a 2008 keď bude práca všetkých zainteresovaných subjektov najintenzívnejšia. Zavedenie eura sa nedá zúžiť na jednorazové rozhodnutie, nedá sa zúžiť na zjednodušené konštatovanie, že sa vymenia iba platidlá.

Čo je euro?

Euro je jednotná mena Hospodárskej a menovej únie, ktorú 1. januára 1999 prijali 11 členských štátov Európskej únie. Neskôr k jej zavedeniu pristúpili ďalšie členské krajiny. Spočiatku sa euro používalo iba v bezhotovostnom platobnom styku, v hotovostnom styku sa používa od januára 2002. Názov meny „euro“ vybrali hlavy členských štátov na stretnutí v Madride v decembri 1999.

Čo je eurozóna?

Eurozóna zahŕňa krajinu Európskej únie, ktorých spoločná mena je euro. K januáru 2007 išlo o 13 krajín zo všetkých 27 členských krajín EÚ. Výhradným platidlom v eurozóne je euro.

Výhody zavedenia eura pre SR

Euro by malo priniesť výhody v podobe vyššieho ekonomického rastu a rýchlejšieho priblíženia k európskej úrovni vyspelých krajín. Následne by sa mal tento trend premietiť aj do rýchlejšieho rastu miezd, dôchodkov, sociálnych dávok a pod.

Proces vyrovnávania úrovne „nových“ a „starých“ členských krajín EÚ

však bude pravdepodobne dlhší.

Oficiálny znak eura

Znak eurabol inšpirovaný gréckym písmenom epsilon ako odkaz na kolisku európskej civilizácie a vyjadruje ekvivalent jedného eura v korunách.

Základné zásady prechodu na euro v SR

Základné zásady definoval Národný plán zavedenia eura v SR.

Veľký tresk

Euro sa zavedie 1. januára 2009 systémom „veľký tresk“, to znamená súčasne do bezhotovostného styku aj hotovostného platobného styku bez prechodného obdobia (prvé krajiny eurozóny zavádzali euro postupne). Zákonným platidlom na území SR sa od 1. januára 2009 stane euro.

Krátky duálny hotovostný obeh

Duálny obeh, t.j. možnosť súčasného používania slovenských aj eurových bankoviek a mincí, bude v oblasti hotovostného styku trvať veľmi krátko, od 1. do 16. januára 2009. Po skončení duálneho obehu sa slovenské koruny nebudú môcť používať.

Výmena korún

Bezplatná výmena bankoviek v bankách bude do konca roka 2009 a mince do konca júna 2009. Bezplatná výmena v NBS – bankovky bez časového obmedzenia a mince päť rokov po zavedení eura.

Konverzný kurz

Po prevode korunových hodnôt na eurá k 1.1.2009 sa môže použiť len konverzný kurz, ktorý stanoví neodvolateľne Rada EÚ. Do konca roka 2008

ešte platí trhový kurz. Konverzný kurz bude stanovený ako koeficient so šiestimi platnými číslicami. Bude vyjadrovať ekvivalent jedného eura v korunách.

Zásada kontinuity kontraktov

Zavedenie eura neovplyvní platnosť zmlúv a iných právnych nástrojov. Všetky zmluvy, ktoré obsahujú údaje v slovenských korunách, budú po zavedení eura naďalej platné. Hodnoty v korunách sa budú považovať za hodnoty v eurách prepočítané podľa konverzného kurzu.

Pravidlá zaokrúhľovania

Peňažné sumy, ktoré boli stanovené v korunách, ale ktoré majú byť zaplatené alebo účtované v eurách, sa zaokrúhľia na najbližší eurocent. Zaokrúhľia sa konečná hodnota, nie čiastkové položky. Pri konverzii korunových hodnôt na eurá nemôžu byť účtované žiadne s tým spojené poplatky. V osobitných prípadoch, ktoré stanoví zákon, bude zaokrúhľovanie ešte presnejšie.

Zásada nepoškodiť občana

Zavedenie eura nesmie poškodiť občanov a spotrebiteľov. Pri zavádzaní eura sa uskutočnia všetky kroky, aby zavedenie eura nebolo zneužitá na zvýšenie cien.

Zásada nepoškodiť občana bude za osobitných podmienok platiť pri platbách vo vzťahu občan – verejná správa. Platby v prospech občana sa budú zaokrúhľovať na 10 eurocentov smerom nahor (napr. sociálne dávky), platby

(Pokračovanie na 6. strane)

Deti spievali s Tomášom Krakom

Horúčka s názvom Superstar prepukla na Valentína na Súkromnej základnej škole na Starozagorskej 8. Mikrofón šiel z ruky do ruky, školou znegli známe hity v podaní (azda) budúcich speváckych hviezd a rodičovská porota mala na-



ozaj ťažkú úlohu vybrať víťaza tohtoročnej školskej Superstar. Napokon sa víťazkou stala Yasminka Sviatková z 1. A. Prekvapením dňa bolo vystúpenie a autogramiáda finalistu Superstar Tomáša Kraka, s ktorým si deti na záver svojej školskej Superstar zaspievali aj spoločnú pesničku..

Plán činnosti Seniorskeho klubu na KVP na rok 2008

Január	privítanie Nového roka poseedenie pri spoločenských hrách a káve návšteva divadla fašiangová zábava	August	Návšteva Botanickéj záhrady poseedenie pri káve zájazd Bogács spoločná vychádzka do ZOO Kavečany návšteva chorých a osamelých
Február	návšteva chorých a osamelých lekárska prednáška výročná schôdza návšteva múzea- Miklušovej väznice	September	Zájazd Eger „Guláš párty“ Bankov lekárska prednáška opekanie v prírode poseedenie pri káve
Marec	MDŽ zábava pri magnetofóne zájazd Sárospatak spoločná vychádzka na Aničku Veľkonočná zábava pri magnetofóne	Október	poseedenie pri káve zájazd Poľsko - Nowy Targ Mesiac úcty k starším oslava menín členov SK
April	poseedenie pri káve spoločná vychádzka na Alpinku poseedenie pri káve opekanie špekáčikov zájazd Kežmarok - Ždiar zábava Majáles pri magnetofóne	November	Poseedenie pri káve zájazd Nyíregyháza - Debrecen beseda s poslancami poseedenie pri káve Katarínsko-Ondrejovská zábava
Máj	Zájazd Čiž - kúpanie Deň matiek s kultúrnym programom gulášpárty na Bankove zájazd Kisvárd a kúpanie poseedenie pri káve a spoločenských hrách	December	„Mikuláš“ s kultúrnym programom rozlúčka so starým rokom-Silvestrovská zábava
Jún	Spoločná vychádzka – zber bylín posedeniepri káve deň otcov s kultúrnym programom návšteva chorých a osamelých zájazd Mezokovezd -kúpanie- Miskolc –nákupy		• Každý posledný utorok v mesiaci blahoželáme k meninám našich členov. • Počas letného a jesenného obdobia chodíme spoločne zbierať bylinky, huby a opekať. • Podľa potreby navštevujeme chorých a osamelých. • Zájazdy sa môžu meniť podľa záujmu a požiadaviek členov SK. • Pozývame všetkých seniorov s trvalým pobytom na KVP, aby prišli medzi nás. • Naše stretnutia sa uskutočňujú každý utorok od 14.00 hod v klubových priestoroch v OC IV, Cottbuská 36, Košice v priestoroch bývalej sporiteľne.
Júl	Posedenie pri káve spoločná vychádzka – zber húb a bylín poseedenie pri káve zájazd Hajdunás Anna-bál		

Plán činnosti KKD sv. Jozefa na KVP na rok 2008

Január	PRIVÍTANIE NOVÉHO ROKA – ZJAVENIE PÁNA VÝROČNÁ ČLENSKÁ SCHÔDZA FAŠIANGOVÝ KONCERT OSLAVA MENÍN A NARODENÍN JUBILANTOV	Júl	OSLAVA SVIATKU SV.CYRILA A METODA ZÁJAZD DO GABOLTOVA ANNA BÁL ZBER LIEČIVÝCH RASTLÍN OSLAVA MENÍN A NARODENÍN ČLENOV KLUBU
Február	VSTUP DO PÓSTU VALENTÍNSKE POSEDENIE KRÍŽOVÁ CESTA SENIOROV OSLAVA MENÍN A NARODENÍN JUBILANTOV	August	PREMENENIE PÁNA NANEBOVZATIE PANNY MÁRIE – ZÁJAZD DO KLOKOČOVA ZÁJAZD MAĎARSKO TISZAÚVÁROS VYCHÁDZKA NA BANKOV OPEKANIE SPOJENÝ S OSLAVOU NARODENÍN A MENÍN
Marec	ZÁJAZD DO POESKA KROSNO OSLAVA SVIATKU SV.JOZEFA - PATRÓNA KLUBU PRÍPRAVA NA VEĽKÚ NOC VEĽKONOČNÁ ZÁBAVA	September	ZÁJAZD MAĎARSKO - NYÍREGYHÁZA AKADÉMIA PRI PRÍLEŽITOSTI SVIATKU SEDEM BOLESTNEJ PANNY MÁRIE SPOMIENKA NA ARCHNIEĽOV MICHALA, GABRIELA A RAFAELA OSLAVA MENÍN A NARODENÍN
April	OSLAVA SVIATKU BOŽIEHO MILOSRDENTVA POSEDENIE PRI KÁVE – BEŽNÝ PROGRAM PSYCOLOGICKÁ PREDNÁŠKA OSLAVA MENÍN A NARODENÍN ČLENOV	Október	POSEDENIE PRI GULÁŠI MESIAC RUŽENCOVEJ PANNY MÁRIE, ÚCTA SV. FAUSTÍNY KOVALSKEJ MESIAC ÚCTY K STARŠÍM OSLAVA MENÍN A NARODENÍN ČLENOV
Máj	MESIAC ÚCTY K PANNE MÁRII NANEBOVSTÚPENIE PÁNA TURICE – ZOSLANIE DUCHA SVÄTÉHO A BOŽIEHO TELA DEŇ MATIEK A OTCOV POSEDENIE PRI GULÁŠI	November	SVIATOK VŠETKÝCH SVÄTÝCH-SPOMIENKA NA ZOSNULÝCH OSLAVA MENÍN A NARODENÍN SVIATOK KRISTA KRÁĽA PRÍPRAVA NA ADVENT – VITIE ADVENTNÝCH VENCOV
Jún	ZÁJAZD DO MAĎARSKÁ - NYÍRGYHÁZA POSEDENIE PRI KÁVE – BEŽNÝ PROGRAM OPEKANIE ŠPEKÁČIEK SVIATOK SV. PETRA A PAVLA SPOJENÝ S OSLAVOU MENÍ A NARODENÍN	December	SVIATOK SV. MIKULÁŠA SVIATOK NEPOŠKVRNENÉHO POČATIA PANNY MÁRIE PRÍPRAVA NA VIANOCE - PREDVIANOČNÉ POSEDENIE

Neplačte, že som odišla, len pokoj mi prajte a v srdci večnú spomienku si na mňa zachovajte.



Posledné zbohom

Dňa 06. 03. 2008 nás opustila vo veku 67 rokov pani Eva Gujdanová, predsedníčka Senior klubu na KVP. S láskou a úctou spomíname na jej dlhoročnú obetavú prácu pre seniorov nášho sídliska, ktorej sa venovala celým srdcom, spomíname na ňu aj ako na dlhoročnú členku sociálnej a zdravotnej komie pri MZ MČ Košice – Sídlisko KVP i bývalú poslankyňu miestneho zastupiteľstva. Ostáva v našich srdciach navždy. Odpočívaj v pokoji

Oslavy don Bosca

Dňa 31.1.2008 sestry saleziánky oslavovali 120. výročie smrti ich zakladateľa – Dona Bosca. Bol to jednoduchý kňaz, ktorý sa staral o výchovu mladých, hlavne chlapcov a chcel z nich vychovať čestných občanov a dobrých kresťanov. Počas

svojho života založil mužskú rehoľu saleziánov – ktorí pôsobia v Košiciach na Kalvárii, Dcéry Márie Pomocnice – ľudovo nazývané saleziánky, ktoré pôsobia tu na KVP od roku 2003 a ešte saleziánov – spolupracovníkov. Vo štvrtok sme sa zišli v hojnom

počte na FPC, kde sme oslávili tohto svätca slávnostnou sv. omšou, ktorú celebroidal p. kaplán Milan Supek. Počas nej v krátkej scénke, ktorú zahrali animátori, sme si mohli pripomenúť pamätný sen, ktorým Boh ukázal Jánovi Boscovi jeho poslanie a úlohu. Po nej nasledovalo agape – čiže pohostenie, rozkrájanie slávnostnej torty s nápisom – Da mihi animas cetera tole (čo je heslo J. Bosca – Daj mi duše a ostatné si vezmi) a potom sme si spoločne pozreli 1. časť najnovšieho filmu Don Bosco.

Odkaz Don Bosca je aktuálny aj dnes – keď iste mnohým nám záleží na výchove dnešných mladých, aby boli zodpovednými, čestnými, pracovitými a charaktérnymi ľuďmi pripravenými žiť odvážne život v radoostiach i ťažkostiach. sr. Viera Antalíková FMA



WEB stránka - pre Vás

Od roku 2006 Mestská časť KVP prevádzkuje vlastnú oficiálnu web stránku www.mckvp.sk.

Obyvatelia sú prostredníctvom tejto stránky pravidelne informovaní o činnosti samosprávy, aktualitách a zaujímavostiach, nielen čo sa týka našej mestskej časti, ale aj novín a podujatí celomestského charakteru.

Na našej stránke Vám ponúkame informácie o našej **SAMOSPRAVE** a jej **Miestnom zastupiteľstve**, ktoré zastupuje občana nášho sídliska v počte 22 na volebné obdobie rokov 2006 -2010. Zároveň Vám poskytuje stránka termíny zasadnutí na I.polrok 2008. Z poslancov miestneho zastupiteľstva a z ďalších obyvateľov-neposlancov-občanov zvolených miestnym zastupiteľstvom sú vytvorené **komisie**.

Výstupom rozhodnutí zasadnutí poslancov miestneho zastupiteľstva sú **uznesenia a VZN – všeobecne záväzné nariadenia**, ktorých vydávanie upravuje §6 Zákona o obecnom zriadení. Predkladateľom návrhu VZN môže byť aj zamestnanec nášho úradu aj poslanec, v tom prípade pôjde o poslancový návrh VZN.

Nájdete na stránke: **ZOZNAM VŠEOBECNÉ ZÁVÄZNÝCH NARIADENÍ MESTSKEJ ČASTI KOŠICE - SÍDLISKO KVP**

1/ VZN č. 2/2004 o čistote na území Mestskej časti Košice - Sídlisko KVP

2/ VZN č. 3/1998 o podmienkach predaja výrobkov a poskytovania služieb na trhovných miestach na území MČ Košice - Sídlisko KVP (trhový poriadok)

3/ VZN č. 9/2006 o podmienkach podnikania a o predajnom a prevádzkovom čase v obchodných prevádzkach a prevádzkach služieb na území MČ Košice - Sídlisko KVP

4/ VZN č. 14/1995 o podmienkach aktivít a hospodárenia mestskou časťou vytvorených subjektov

5/ VZN č. 16/2005 o podmienkach poskytovania dotácií právnickým osobám a fyzickým osobám - podnikateľom

6/ VZN č. 17/1998 o zmierení negatívnych dôsledkov klimatických zmien na území MČ Košice - Sídlisko KVP

7/ VZN č. 18/2002, ktorým sa upravujú niektoré podmienky držania psov

8/ VZN č. 20/2004 Požiarneho poriadku MČ Košice - Sídlisko KVP

Dôležitou súčasťou je **rozpočet**. Je to základný finančný plán, v ktorom sa porovnávajú všetky predpokladané príjmy a výdavky. Pojem rozpočtu verejnej správy ako strednodobého ekonomického nástroja finančnej politiky štátu sa v rámci verejnej správy z časového hľadiska tvoria rozpočty na príslušný rozpočtový rok a rozpočty na nasledujúce dva roky.

Informácie o našom **MIESTNOM ÚRADE** hovoria o stránkových hodinách a telefonickom kontakte, organizačnej štruktúre. Zároveň sú občanom k dispozícii aktuálne **tlačivá a formuláre**, ktoré potrebujete napr. k prihláseniu a odhláseniu psa, žiadosti, súhlasy, čestné vyhlásenia, splnomocnenia, návrhy.....

Ďalej sú Vám dostupné informácie o **správnych poplatkoch a sadzobníka overovania**. K zverejneniu patrí aj vydávanie občasnika **KVAPKA**, kde sa Vám snažíme priblížiť aktivity našej Mestskej časti.

Naša stránka Vám poskytne prehľad o našich všetkých sídliskových **materských školách, základných školách, stredných školách, súkromných školách a gymnáziách, a odkazy** a články na nich. Ostatné udalosti, oznamy, novinky sú aktualizované neustále pre Vás, preto vitajte na našej web stránke.

Bc. Iveta Kijevská
Prednostka Miestneho úradu

Možno bude pre Vás zaujímavá informácia, že povinnému duálnemu zobrazovaniu nepodliehajú napr.

• nevyžaduje sa od fyzických osôb, ktoré nie sú podnikateľmi:

1. pri príležitostnom predaji vlastných použitých vecí a výrobkov v primeranom množstve medzi fyzickými osobami

2. pri príležitostnom predaji lesných plodín, húb, rastlinných a živočíšnych produktov u vlastnej činnosti

3. vrátené predaja na trhovných miestach.

Nezabudnite overiť, či registračná podniknícka:

• podporuje euro
• podporuje prechodné obdobie na euro
• podporuje zmenu spôsobu zaokrúhľovania nia peňažných súm

Toto sú základné informácie o zavedení eura v SR. Určite sa Vám prihovorme v rámci tejto problematiky aj v roku 2009 a prípadne zodpovieme na Vaše otázky.

Bc. Eudmila Nogová
Vedúca ekonomického oddelenia

Úskalia stravy seniorov 3. časť

Aby kosti vydržali

Seniori nad 60 rokov by mali denne prijať asi 1g vápnika. Toto množstvo by malo zabrániť nadmernému ubúdaniu kostnej hmoty a redukovať riziko vzniku zlomenín. Veľmi dobrým zdrojom vápnika je mlieko a mliečne výrobky. Vhodné sú aj kyslé mlieko a sýry. Vitamín D sa vytvára v pokožke vplyvom slnečného žiarenia. Seniori sa však slnku príliš nevystavujú. Navyše je u starých ľudí vlastná tvorba vitamínu D znížená, takže môžu trpieť jeho nedostatkom. Preto je dôležité vedieť, že jeho dobrým zdrojom sú všetky morské ryby, i konzervované a pečeň.

Zelenina a ovocie päť ráz denne!

To znamená porcia veľkosti Vašej hrste ku každému jedlu v akejkolvek úprave – mioxovaná, strúhaná, dusená alebo vo forme štiav.

Zdrojom všetkých týchto vitamínov je zmiešaná pestrá strava: zelenina a ovocie všetkého druhu (špenát, brokolica, paradajky, listová zelenina, hrášok banány) mäso, hydina, ryby, pečeň, obličky, droždie, celozrnný chlieb a pečivo, obilniny, mlieko, sýry, vajce, semienka, orechy, rastlinné oleje.

Dôsledky nedostatku tekutín

Najmä starší ľudia majú tendenciu prijímať málo tekutín a práve u nich to predstavuje značné zdravotné riziko.

Dôsledky nedostatku tekutín sa môžu prejaviť vyššou únavnosťou, bolesťami hlavy, znížením celkovej výkonnosti fyzickej aj duševnej. Predpokladá sa, že aj mnohé choroby vrátane žalúdočných, črevných i obehových sú prvým príznakom alebo následkom trvalého nedostatku tekutín.

Pripravila: Bc.Kijevská Iveta, PhDr. Sobotová Andrea

INFORMÁCIE PRE OBČANOV



Vážení spoluobčania,

Dovoľte mi touto cestou Vás oboznámiť s činnosťou Komisie verejného poriadku, etablovanej pri MZ MČ KVP. Zloženie komisie je 6 poslancov MZ MČ KVP a 6 neposlancov, občanov s trvalým pobytom v našej mestskej časti. Členmi komisie sú aj zástupcovia polície. Za OR PZ SR riaditeľ obvodného oddelenia a MsP veliteľ stanice.

Činnosť komisie je ako vyplýva z názvu, zameraná na dodržiavanie verejného poriadku a čistoty.

V súčasnosti komisia participuje na riešení problematik:

- výmena zberných umelohmotných kontajnerov na komunálny odpad (náchylné na zahorenie a poškodenie majetku občanov – áut parkujúcich v ich blízkosti),

- výstavba ochranného oplotenia okolo kontajnerov,

Z podnetov občanov a členov komisie sa naša pozornosť zameriava na návrhy na zvýšenie počtu parkovacích miest v exponovaných uliciach – statická doprava,

- v zmysle platného VZN č.5 o státi, parkovaní

a oznamovaní opustených vozidiel na území mesta Košice o "vytlačenie" parkovania úžitkových vozidiel na vyhradené miesta – v spolupráci s MsP, Upozorňujeme na nutnosť: - identifikácie vrakov automobilov – spolupráca s MsP a PZ SR, - monitorujeme a aktivujeme príslušné orgány pri riešení problematiky zhromažďovania sociálne neprispôsobivých osôb

Naša ďalšia činnosť sa zameriava na aktivovanie:

- zákazu prejazdu nákladných automobilov cez Tr. KVP,

- magistrátu mesta KE na zrealizovanie zamedzenie vstupu osôb do nefunkč-

ných podchodov pod Tr. KVP,

- väčšej starostlivosti majiteľa pozemku pod Moskovskou triedou – SAV, tieto priestory a likvidácia nežiadúceho porastu spôsobujúceho alergologické ochorenia, ako aj likvidáciu divokých skládok odpadu, - problematiky psíčkarov - eliminovanie činnosti sprayerov, - zriadenie kamerového monitorovacieho zariadenia na vytypovaných miestach – perspektívne.

Komisia verejného poriadku sa stretáva pravidelne a na zasadnutí komisie sa pravidelne zúčastňujú riaditeľ štátnej a veliteľ mestskej polície, ktorí pra-

videlne informujú komisiu o ich aktivitách na území mestskej časti. Rovnako členovia komisie informujú zástupcov polície o potrebách občanov sídliska a najpálčivejších problémoch. Spolupráca je veľmi dobrá.

Stále je však čo dokonalovať a vylepšovať. Spomínané problémy nie sú len problémom komisie, ale nás všetkých, občanov KVP. Privítame všetky konstruktívne nápady a návrhy súvisiace s riešením problematiky verejného poriadku a čistoty.

Ing. Jozef Bocan
predseda komisie verejného poriadku

Úspešná spolupráca

CELOROČNÉ UPRATOVANIE

Mesto Košice s firmou *Kosit a.s.* pristúpilo aj tento rok na systém upratovania, ktorý je založený na celoročnom rovnomernom a pravidelnom dodávaní a vyprázdňovaní veľkokapacitných kontajnerov /VKK/ na nadrozmerný odpad.

Pre občanov MČ Košice - Sídlisko KVP v roku 2008 bude k dispozícii 6 ks VKK nasledovne:

CELOROČNÉ UPRATOVANIE.

Mesto Košice s firmou *Kosit a.s.* pristúpilo aj tento rok na systém upratovania, ktorý je založený na celoročnom rovnomernom a pravidelnom dodávaní a vyprázdňovaní veľkokapacitných kontajnerov /VKK/ na nadrozmerný odpad.

Pre občanov MC KVP v roku 2008 bude k dispozícii 6 ks VKK nasledovne :

Harmonogram umiestnenia VKK v MC Košice - Sídlisko KVP :

13. týždeň /28.3-4.4/ -Wuppertálska 53, Hemerkova 18, Cordákova 14, Wurmova 11, Tr. KVP , Moskovská tr. 17.

13. týždeň /25.4-2.5/ - Titogradská 2, Húskova 15, Jasuschova 22, Dénešova 25, Tr. KVP, Moskovská tr. 21. týždeň

/23.5-30.5/- Starozagorská 2, Janigova 5, Klimkovičova 10, Strierova 9, Tr. KVP, Moskovská tr. 25. týždeň /20.6-27.6/- Cottbuská 11, Zombova 11, Bauerova 17, Drábova 10, Tr.KVP, Moskovská tr. 29. týždeň/18.7-25.7/- Wuppertálska 21, Hemerkova 35, Čordákova 29, Wurmova 19, Tr.KVP ,

Lechkého ul. 33. týždeň/15.8-22.8/ - Titogradská 17, Húskova 61, Jasuschova 2, Dénešova 57, Tr. KVP, Moskovská tr. 37. týždeň /12.9-19.9/- Starozagorská 21, Janigova 15, Klimkovičova 24, Strierova 21, Tr. KVP, Moskovská tr. 41. týždeň /10.10-17.10/- Cottbuská 20, Zombova 35, Bauerova 18, Drábova 18, Tr. KVP, Lechkého ul. 45. týždeň /7.11-14.11/- Bauerova 3, Hemerkova 18, Wuppertálska 41, Wurmova 1, Tr. KVP, Moskovská tr. 49. týždeň /5.12-12.12/- Cordákova 1, Cottbuská 1, Dénešova 69, Zombova 29, Tr. KVP, Moskovská tr.

Deň dodania VKK bude v kalendárnom týždni v piatok a jeho stiahnutie v nasledujúci týždeň tiež v piatok.

Euro klope na dvere

(Dokončenie z 2. strany)

verejnej správy naopak, na 10 eurocentov smerom nadol (napr. dane). Postup v prospech občana nebude platiť pri porušení všeobecne platných právnych predpisov a z toho vyplývajúcich pokút, penále či iných peňažných sankcií.

Zodpovednosť

Všetky subjekty sú zodpovedné za zavedenie eura vo svojej pôsobnosti; náklady spojené so zavedením eura znáša každý subjekt v súkromnom či verejnom sektore sám.

Povinné duálne oceňovanie

Duálne oceňovanie znamená vyjadrenie peňažných hodnôt súčasne v korunách aj v eurách, ale výlučne vo vzťahu k občanom všade tam, kde sa uvádza peňažná čiastka, cena alebo hodnota v domácej mene (napr. bankové účty, faktúry, cenové ponuky, katalógy, atď.). Ceny budú prepočítané podľa konverzného kurzu a zaokrúhlené na najbližší eurocent. Duálne zobrazovanie vo vzťa-

hu k právnických osôb, resp. vo vzťahu k fyzickým osobám-podnikateľom nie je povinné.

Doba povinného duálneho zobrazovania

Duálne zobrazovanie sa povinne zavedie najneskôr jeden mesiac od stanovenia konverzného kurzu (s najväčšou pravdepodobnosťou od 1. júla/augusta 2008); povinnosť pretrváva 12 mesiacov po zavedení eura (do 31.12.2009).

Etický kódex

Etický kódex pre zavedenie eura bol pôvodne orientovaný iba na podnikateľskú sféru; neskôr sa otvoril aj pre iné subjekty. Jeho signatári sa zaväzujú k tomu, že zavedenie eura nezneužijú na neodôvodnené cenové pohyby produktov a služieb, že k duálnemu zobrazovaniu pristúpia v čo najkratšom možnom termíne, že prepočty z národnej meny budú vykonávať dôkladne a s maximálnou možnou presnosťou.

Čo môže ešte zaujímať občana?

ZNAČKOVÉ PLASTOVÉ OKNÁ A DVERE

...to
najlepšie
okno

Noves

VÝROBA
DO
8 DNÍ

tri vymeniteľné tesnenia

lepšie
tepelnouizolačné vlastnosti
zvýšená protihluková
izolácia

5-komorový
krídlový profil
tvarovo stabilné krídlo

zamedzenie
prefukovania -
5-komorový
osadzovací profil

www.noves.sk

**U NÁS DOSTANETE VIAC
ZA ROVNAKÚ CENU**

KAŽDEJ ZÁKAZKE SADA OCHRANNEJ
KOZMETIKY NA PLASTOVÉ OKNÁ ZA KORUNU

Spoločlivé značkové plastové okná vyrobené najmodernejšou
technológiou. **Garantujeme kvalitu a istotu, že za
porovnateľnú cenu dostanete vždy VIAC.**

Akcia platí do 31.marca 2008

Ziadajte energetický certifikát

profil

Letná 45, 040 21 Košice
tel./fax : 055 / 6829 422
055 / 7999 807
055 / 7999 806
mobil: 0902 552 419
0915 863 095

Trieda KVP1, 040 21
Košice
tel.: 055/ 645 2462
mobil: 0902 069 041
0918 064 438
e-mail: profil@kbc.sk

Výroba školských potrieb:

Školské tabule, školská
krieda,
špongie - tabuľové, auto
špongie, prachovky, žienky
do telocvične atď.

ZŠ na ulici Jána Pavla II,
Košice KVP
t. č.: 055/6436261

Zápis do Materskej školy

Pozývame Vás na zápis do materskej školy
na školský rok
2008 / 2009

s nástupom od 1. 9. 2008.

Miesto: riaditeľňa MŠ Cottbuská č. 34

V mesiacoch:

február, marec 2008

Čas: 10.00 - 16.00 hod.

(príp. kedykoľvek)

Vek: deti od dvoch rokov

- pracujeme podľa projektu

„ZDRAVÁ ŠKOLA“

- výuka cudzích jazykov (AJ, NJ)
- spolupráca s CVČ: balet a scénický tanec
- špecializácia školy na výtvarnú výchovu
- krúžky: hudobný, hudobno-pohybový
(pohybovo tanečná príprava)
- lego krúžok, počítačové krúžky,
environm. krúžok
- plavecký výcvik, lyžiarsky výcvik, škola
v prírode
- logopedická starostlivosť priamo v MŠ
- poldenná starostlivosť /vhodná pre
nezamestnané mamičky s deťmi

DOPORUČUJEME : zapísať každé dieťa

vo veku 5-6 rokov

PREDŠKOLSKÁ PRÍPRAVA

Bližšie informácie na t. č. 6426 795 alebo

priamo v MŠ

riaditeľka školy / 0907 900 168 /

Materská škola Cottbuská č. 34, Košice

04023

Oznam pre občanov

Pre efektívnejšiu
spoluprácu s mestskou
políciou:
bezplatne telefónne číslo
158, 159
alebo telefónne číslo
055/789 59 86 - 84

Naše dobré ceny pokračujú...

Velká
DROGÉRIA
Kozmetika BioPotraviny

(OC Grunt- vedľa Billy, 1.poschodie- pri Tatra banke)



!!!! pre veľký záujem UVÁDZACIE ZĽAVY pokračujú aj v marci !!!!!

...A to všetko na Vašom sídlisku KVP

od pondelka do piatku 8.00-18.00, sobota 8.00-13.00...

Máte pocit že nič nestíhate, že zápasíte s časom?
Tak navštívte multifunkčné služby ERGO na Húskovej č.1
(vo vežiaku) tel: 6434283

- ✓ oprava obuvi (aj na počkanie)
- ✓ výroba kľúčov
- ✓ kaderníctvo, holičstvo
- ✓ brúsenie nožov a nožníc
- ✓ brúsenie korčulí, nožov do mlynčeka
- ✓ výroba a servis žalúzií
- ✓ predaj náhr. dielov na žalúzie
- ✓ výroba menoviek
- ✓ výmena baterky do hodínok a skrakovanie kovových remienkov
- ✓ brašnárske práce

Po - 14.00 - 18.00, Ut - 10.00 - 16.00, St - Pi - 10.00 - 18.00

KOV - NZPÚ

VÝKUP A SPRACOVANIE ODPADOV
AUTORIZOVANÝ ZBER
STARÝCH VOZIDIEL

... za Vaše staré vozidlo vyplatíme

1 000,-Sk + odvoz vozidla
0907 907 310, 0905 718 999

Máte odkúpený byt do vlastníctva
a poistenú len doplácať bez poistenia bytu
na trhovú cenu ako nehnuteľnosť?
Bezplatné poradenstvo, ponuka poistenia
a uzatváranie zmlúv aj u Vás doma, následná
starostlivosť pre Vás a Vašu rodinu
pri poistných udalostiach bezplatne,
počas trvania poistnej zmluvy.
Ponuka poistenia: kapitálové, životné, investičné,
rizikové, úrazové, aj mládeže, cestovné,
automobilov, vinkulácia plus množstvo pripoistení.

Kontakt: 0903 631 940

E-mail: pavel.tajmr@oz.allianzsp.sk

PRVÝ OBČIANSKY PREUKAZ

Podľa zák. č. 224/2006 Z.
z. o občianskych preukazoch v
znení neskorších predpisov o
vydanie prvého občianskeho
preukazu je povinný požiadať
rodič, v lehote najneskôr 30
dní pred dovŕšením 15. roku
veku občana.

Občianske preukazy vydáva
Okresné riaditeľstvo PZ
SR, ul. Moyzesova 19, Košice.
K vydaniu prvého občianskeho
preukazu, je potrebné predložiť
na Okresné riaditeľstvo

PZ tieto doklady:

■ rodný list ■ potvrdenie o
trvalom pobyte ■ dve foto-
grafie s rozmermi 3 x 3,5 cm
Potvrdenie o trvalom pobyte
vydáva príslušný miestny úrad
podľa miesta trvalého pobytu
občana, na základe predlo-
ženého rodného listu. Pre
občanov Sídliska KVP toto
potvrdenie vydáva právne od-
delenie Miestneho úradu MČ
Košice - Sídlisko KVP, Trieda
KVP 1, I. poschodie, č. dverí 3

v úradných hodinách:

Pondelok: 8.00 - 12.00
13.00 - 16.00
Streda: 8.00 - 12.00
13.00 - 17.00
Piatok : 8.00 - 12.30

Za potvrdenie o trvalom
pobyte sa vyberá správny po-
platok 100 Sk.

Doklady potrebné k vydaniu
prvého OP sa predkladajú

v origináli alebo v overenom
odpise (overená fotokópia).
Vydanie prvého OP sa na OR
PZ je od poplatkov oslobode-
né.

Úradné hodiny OR PZ
Moyzesova 19, Košice

Pondelok: 7.30 - 12.00
13.00 - 15.00
Streda: 7.30 - 12.00
13.00 - 17.30
Piatok : 7.30 - 12.00

MiZ MČ Košice Sídlisko KVP, na svojom
rokovaní dňa 5. februára 2008, v zmysle ust.
§ 7 odst. 4 zákona SNR č. 401 / 1990 Zb. o
meste Košice v znení neskorších predpisov a
§ 18a zákona SNR č. 369 / 1990 Zb. o obec-
nom zriadení v znení neskorších predpisov,
zvolilo miestneho kontrolóra MČ Košice -
Sídlisko KVP, **Ing. Annu Hókovú** s účinnos-
ťou od 1. 3. 2008, na funkčné obdobie 6
rokov .

Košice 29. február 2008
Martin Boritáš - zástupca starostu

KOŽNÁ AMBULANCIA Poliklinika KVP,
Cottbuská 13, 0915 333 660
MUDr. Vojčková Ľudmila 055/6420 606, 0908 233 569

PRACOVISKO ZAMERANÉ NA LIEČBU AKNÉ,
VYŠETROVANIE A ODSTRANOVANIE ZNAMENOK. Akceptujeme všetky poukážky
RELAX PASS aj COMPLIMENTS.

LIPOLÝZA redukcia tuku (dvojité brada, podbruško, stehna)

NOVINKY

- LYMFODRENÁŽ
- MIKRODERMABRÁZIA
- DERMATOSKOPIA - vyšetrenie znamienok ako prevencia rakoviny kože
- ODSTRANOVANIE ZNAMENOK, BRADAVÍC A KOŽNÝCH VÝRASTKOV
- CHEMICKÝ PEELING

DETOXIKÁCIA podľa MUDr. Jonáša (liečba všetkých foriem alergií, ekzémov a chron. kožných ochorení)

- APLIKÁCIA BOTOX, DYSPORT, MATRIDEX NA VRÁSKY
- SKLEROTIZÁCIA METLÍČKOVÝCH VARIXOV
- BIOSTIMULAČNÝ LASER (Akné, herpesy, vrásky, jazvy, vrede predkolenia, vypadávanie vlasov)
- kompletné ošetrovanie aknóznej pleti
- liečba zarastajúcich nechto